

R Â N D U I A L A

HAIG ACTERIAN

**DUPĂ UN VEAC
DE TEATRU ROMÂNESC**



L I T E R A T U R Ă Ș I T E A T R U

R Â N D U I A L A

HAIG ACTERIAN

DUPĂ UN VEAC DE TEATRU ROMÂNESC



*Lui Ernest
cu dragoste și încredere camaraderescă
și prietenescă aflată lângă el
de la*

7. X. 1927

L I T E R A T U R Ă Ș I T E A T R U

W A R D U I A

HAIG ACTERIAN

DUPĂ UN VEAC
DE TEATRU ROMÂNESC



Am primit în
la jgizul stăle țerogueting in
le p. x. f.

BUCUREȘTI, 1937

Extras din „Rânduiala“, Vol. II, Caetul 6—7.

Tip. «Bucovina», București.

DUPA UN VEAC DE TEATRU ROMANESC

Anarhia, materialismul, stările de putrefacție care au cuprins întreaga psihologie a orășeanului, lipsa unei directive sănătoase care nu poate veni decât din idealismul unui spirit rector, treptele decăzute ale unei societăți, pe care poftelile destrăbălării urcă și coboară în voie, se oglindesc în actuala stagiune de teatru românesc, stagiune caracteristică pentru mulți ani zăpăciți. Teatrul la noi, după Nottara și Gusty, încetează de a mai fi factor cultural, și mai puțin o expresiune artistică. Dacă slujitorii acestei activități ar fi avut idealul inițial al lui *Alexandru N. Suțu Voevod* sau *Ion Heliade Rădulescu*, azi nu ne-am îngădui a scrie în acest fel, ci ne-am fi bucurat seri de-a-rândul cu sufletul și mintea în încăperile de taină ale teatrelor noastre. Dar e nevoie să se spună adevărul, să se știe că cei de azi sunt fără Dumnezeu, că nu iubesc și nu respectă ce a fost și ce trebuie să fie arta dramatică românească.

În pitacul său domnesc din 8 Noembrie 1819 Suțu Voevod scria: „...Așezarea de teatre publice, după multele cercetări și considerări politice, s'a constatat că e lucru foarte folositor pentru nație, căci teatrul izbutește să înlăture faptele rele. Reprezentarea dramelor s'a dovedit că este școala bunelor năravuri, cu atât mai ageră și puternică, cu cât are în vedere înlăturarea relelor și triumful virtuții, arătându-ne ce să alegem dintre vițiu și virtute. ...Astfel este *Teatrus*, când alegerea dramelor se face cu îngrijire. El împlinește în adevăr neajunsurile legii, care singură nu poate înlătura orice faptuire rea, nici poate singură face desăvârșită educațiunea omului. Când însă e rău făcută alegerea pieselor, ele aduc vătămare legilor, devin școală de rele năravuri și de stricăciune, ele pângăresc năravurile cetățenilor. Așa dar, fiindcă se poate întâmpla ca să pătrundă vreodată în teatrul din București învățături dăunătoare...¹⁾).

În preajma înființării Teatrului Național, Ion Heliade Rădulescu scria într'un articol din „*Curierul Românesc*”: „Cea mai mare parte din boeri și alți cetățeni pătrunși de adevărul cel dovedit de atâtea veacuri, că teatrul însoțit cu învățătură publică este cel mai deadreptul și sigur mijloc de a dărpăna obiceiurile cele urite și a forma gustul unei nații, toți într'o pornire și într'un cuget prin toate clasele au început a-și arăta dorința cea mare, a se chibzui mijloacele spre a putea cu vremea a se dobândi un teatru național”.

1) Acest pitac domnesc e scris la numirea marelui spătar Iacovachi Rizo ca efor «care să privegheze și să controleze alegerea pieselor».

Oricât de naive sunt gândurile deschizătorilor de drumuri, ele au însă bunul simț și sănătatea minții. Bunele intenții sunt zădărnice; prin teatrul românesc trece un geniu rău. Iată cum înainte de 1850 *Vasile Alecsandri* descrie spectacolul de teatru în acea vreme: „Jocul actorilor este în gradul cel mai înapoiat, în cât ori ce piesă, bună sau rea, spirituală sau proastă, are aceeași soartă: ea e măcelărită fără milă! Comediile cele mai fine sunt schimbate în bufonării ordinare și dramele în bufonării lugubre; într'un cuvînt teatrul nostru nu e decît o păpușerie pretențioasă. Și în adevăr nici că poate să fie altfel, când amatorii ce se urcă pe scenă, sunt lipsiți de orice cunoștință despre arta dramatică, de orice educație pregătitoare pentru cariera de artist”.

Lipsa de pregătire a elementelor este înlăturată mai târziu prin generația Constantin Demetriade, Mihail Pascaly, Grigore Manolescu, Aristizza Romanescu, Constantin Nottara care prin râvna lor au dăruit artei dramatice românești încercări de stil; prin meritul acestora și al regisorului Paul Gusty a mai crescut o generație dar care e îndrumată greșit de Alexandru Davila spre naturalism; astfel că astăzi ne găsim ca înainte de 1850, așa cum se afla teatrul despre care vorbește Vasile Alecsandri. Actorii de azi nu au o educație serioasă, care nu poate exista fără clasicism, fără sunetul versului românesc și fără studiul psihologiei românului. Până azi nu s'a desăvârșit tehnica actorului român în care joacă rolul principal calitățile, intensitățile și rostul ascuns al limbii românești.

Ingropați în vraful de traduceri proaste, în piese românești mediocre, în imitațiile atâtor feluri de a juca pe scenă, actorul român nu-și dă încă seama că ceea ce face forța artei sale este limba, frumusețile limbii românești. Sunt taine între vocalele și consoanele limbii române care exclud imitația altor feluri de a spune, taine care trebuiesc desvăluite de actori. Aci stă vraja și prestigiul unei scene și al unei educațiuni care lipsește astăzi. E mai urită decât cea de pe stradă românească vorbită azi pe scenă.

Nu sunt și azi valabile rîndurile dela 1846 ale lui *Alec Russo*? „Acia care s'au alunecat pe calea Teatrului național, nici odată n'au avut gînd să scrie pentru a-și face un nume seau pentru a se da publicului drept autori, ei sînt simpli iubitori de fală romîneasă, socotindu-se ca niște salahori chie-mați a rădica o zidire... arhitecții vor veni mai tîrziu, dacă criticii nu-i vor spărie cumva... silindu-se a da o mică direcție deșteptării publicului și acelor care au gînd, talent și vreme de a scri... Scopul lor este de a introduce pe sțena națională naționalitate, dramă și comedii îmbrăcate în caracterul pămîntului, vorbind cum vorbim cu toții cînd sîntem între noi, *fiește-care după treapta lui*, iar nu Nemți, Franțuji îmbrăcați în haine moldovenești și mîrîind o limbă care nu-i nici a lor, nici a noastră”²⁾.

Am îndrăznit să cităm toate aceste rînduri din trecut, cu care să ne dăm seama cît de cît de origina crizei scenice de azi, cauză capitală pentru faza actuală a activității teatrale dela noi, e lipsa unei metode de educație a actorului, disciplină care este punct de plecare în desvoltarea artei dramatice. Plămădirea unui actor care să funcționeze just pe claviatura tuturor gândurilor, sentimen-

2) «Critica Criticii» în Albina Românească, 1847, 14 Februarie, pag. 49—52.

telor și aspectelor fizice, este realizarea de căpetenie a activității teatrale, motor principal în interesul artei dramatice.

Școala de actori numită azi *Academia de Artă Dramatică* este o rușine. Așa cum se înfățișează în zilele noastre credem că nu a putut corespunde nici-când nevoilor teatrului. Se mai poate concepe azi un așezământ de instrucție publică cu următorul program : cinci clase de declamație și un curs de istoria literaturii dramatice ? Un elev este dator să facă parte dintr'o clasă condusă de un actor sau actriță și să frecventeze cursul de literatură. Actorul sau actrița-profesor îl învață pe elev 3 ani de zile maximum cinci poezii și lucrează câteva scene ca : „*Indrăgostita*” de Porto-Riche și „*Intimități*” de Noel Coward. Ne putem da seama ce rezultă din această jalnică instrucțiune pe care o capătă un elev ca să ajungă apt de a desăvârși cu ființa lui o operă literară !

Cred că această știință a absolventului Academiei De Artă Dramatică din București nu dă dreptul nici măcar la reducerea stagiului militar. Câteva poezii se pot învăța și la grădina de copii ! Ca să se știe cu cât suflet deschis actorii-profesori își instruesc naivii cari se încumetă să intre în această fenomenală Academie îmi voiu reaminti o replică dată unui elev. Era într'o vreme când veneau multe trupe străine în București. Una din ele a avut un meritat succes. Era o parte din marele ansamblu al lui Stanislavsky, formată din emigranți stabiliți la Praga. Jucau minunat Gogol și un Dostoewsky: Frații Karamazoff. Un actor-profesor fusese la aceste spectacole și vorbea cu admirație în clasă. La un moment dat spunea : „Am învățat și eu o taină extraordinară dela ei !”

— „Ce ? Spuneți-ne, vă rugăm !” întrebau bieții elevi dornici de a afla măcar o învățătură nouă. „Nu pot să spun, asta o păstrez pentru mine !” Din acest răspuns caracteristic se poate afla ce se dăruiește în studiul acestei Academii.

Școala Filarmonică, întâia școală de artă dramatică înființată de Ion Heliade Rădulescu acum un veac era cu mult superioară celei de azi. Iată organizarea acestei modeste școli :

Ion Eliade : Director și cassier, predă literatura și mitologia.

C. Aristia : mimica și declamațiunea.

Costache Michalache : limba română.

Bongianini, apoi Conti : muzica vocală.

Schlaf : piano.

Duport : danțul și scrima.

Winterhalder : secretar-bibliotecar : istoria artelor.

Este azi școala noastră organizată ca cea de acum o sută de ani ? Au simțit nevoia oamenii de atunci să aibe cursuri de mitologie, istoria artelor, mimică, limba română, muzică vocală, piano, de dans și scrimă. Necesitatea acestor cursuri este strigătoare la cer. Nu se poate închipui studiul artei dramatice fără aceste cunoștințe. Ele modulează trupul și sufletul celui care va dăruia din bogația harului său atâtor oameni. *Aristia* știa că unui actor îi trebuie cunoștința desăvârșită a tuturor aptitudinilor histrionului. Mai târziu știa Ștefan Velescu, un alt bun profesor din trecut, ale cărui note se găsesc în primii ani ai revistei *Literatorul*, că un actor învață să respire și să vorbească lămurit, o știință complicată și anevoe de obținut.

Față de starea primitivă a învățaturii actorului nostru se poate reacționa prin înființarea unei școli de Stat înjghebate după nevoile de azi. Astfel vom înlătura incapacitatea actorului român de a juca repertoriul clasic, vom nuanța expresia lui artistică, vom plămădi printr'o severă disciplină a instrucțiunii înalte, pe care el trebuie s'o capete, un om nou capabil să pătrundă sferile cele mai înalte ale gândului și simțirii, ca de acolo să ne coboare cu darul său bucuriile eterne ale substanței. Actorul este cel care sintetizează o societatea omenească; el poate fi expresia și simbolul unei alcătuirii omenești. Actorii să aibe conștiința că sunt eroi. Ca să ajungi erou trebuie să lucrezi greu și să știi, ce nu știu oamenii. O metodă în educația actorului va trebui să urmeze sistemul german și cel rusesc care se reduc la acelaș plan de studii aplicat doar cu diferențe temperamentale. Actorului român și celui italian nu i se poate constrânge prin caracterele disciplinei severe germane fantezia, libertățile și imaginația bogată, acestui actor i se va da totul ca să-și amplifice libertățile, dar să-și cunoască stilul.

Alcătuind aici un program care să cuprindă o înșirare completă a tehnicii pe care trebuie s'o parcurgă un student pentru a fi în stare să se urce pe scenă, muncă de o severitate și de o complexitate nebănuită, noi nu așteptăm să fim înțeleși de cei în drept s'o realizeze, ci semnalăm o alarmă. Cei care sunt mulțumiți cu actuala stare de lucruri, care fac greșite înjghebări de Conservatoare particulare de modelul Academiei de Stat, care doresc să cunoască metoda și cu aceasta arta vor înțelege poate de ce este o nevoie imperioasă adoptarea unei reforme demult încercată în diferite centre.

Studiul va cuprinde trei ani, nouă luni de studii pe an, cinci ore de cursuri pe zi. Programul de lucru are o parte teoretică și cea mai mare parte practică. Orez de cursuri vor avea câte zece minute pauză între ele. Materiile sunt împărțite în felul următor :

1. Tehnica jocului.
2. Tehnica vocii și tehnica aparatului bucal și de respirație.
3. Cultura fizică.
4. Dans și acrobație.
5. Muzica (voce și instrument).
6. Istoria artelor ; istoria costumului ; istoria teatrului.
7. Istoria literaturii dramatice universale.
8. Istoria literaturii dramatice naționale.
9. Poetica.
10. Psihologia.
11. Grimă.
12. Muncă practică în ansamblu.

Această împărțire generală a materiilor formează douăsprezece catedre. Catedrele : 1. Tehnica jocului ; 2. Fixarea vocii și tehnica aparatului bucal și de respirație ; 4. Dans și acrobație ; 5 Muzică ; 12. Munca practică în ansamblu se vor putea subîmpărți în maximum trei clase deținute de asistenți ai titularului catedrei ; materia va putea fi astfel practică de studenți cu mai mult folos de oarece se va experimenta direct pe student.

Să indicăm ce anume predă fiecare catedră.

1. TEHNICA JOCULUI.

- a. Fundamentele artei actorului.
- b. Observația și atenția.
- c. Memoria.
- d. Improvizația.
- e. Mimica.
- f. Pantomima.
- g. Jocul cu obiecte neînsuflețite.
- h. Munca rolului.
- j. Munca pe fragmente de rol.
- i. Imaginea scenică.
- k. Jocul scenic sintetizat și analizat.
- l. Cum au lucrat diferiți actori mari.

2. TEHNICA VOCII, APARATULUI BUCAL ȘI DE RESPIRAȚIE.

- a. Vocea : defectele vocii.
 - b. Ce însemnează a fixa vocea.
 - c. Formarea glasului.
 - d. Legătura dintre respirație și sunet.
 - e. Emisiunea regulată a sunetelor.
 - f. Rezonanțe.
 - g. Registre.
 - h. Sunet emis în mulțime.
 - i. Exerciții după cele șase registre de ton.
 - a. *Aparatul Bucal* : gimnastica buzelor și limbii.
 - b. Vocalele și fiziologia lor.
 - c. Tehnica articulației.
 - d. Accentuarea vocalelor.
 - e. Consoanele și fiziologia lor.
 - f. Spiritul consoanelor și vocalelor.
 - g. Orthoepia.
 - h. Pronunțarea vocalelor.
 - j. „ „ consoanelor.
 - i. Particularitățile pronunțării.
 - l. Accentul.
 - m. Dialectele : ardelean, oltenesc, moldovenesc, muntenesc.
 - a. *Respirația* : mecanismul respirației.
 - b. Tipuri de respirație.
 - c. Respirația mixtă și cea diafragmică.
 - d. Gimnastica respirației.
- 

3. CULTURA FIZICĂ.

- a. Tipuri de frumusețe fizică.
- b. Gimnastică suedeză.
- c. Atletism ușor.
- d. Box, luptă.
- e. Scrimă.
- f. Jocuri în ansamblu.
- g. Antrenament de circ.
- h. Legătura dintre actul gimnastic și muzică.
- j. Ski.
- i. Călărie.
- k. Inot.
- l. Concursuri.
- m. Cunoașterea tuturor stărilor fizice.

4. DANS ȘI ACROBAȚIE.

- a. Elementele Dansului.
- b. Ritmurile.
- c. Dans de caracter.
- d. Dansuri ușoare.
- e. Acrobație ușoară.
- f. Posibilitățile de echilibru ale corpului.
- g. Acrobații speciale după aptitudini.
- h. Cunoașterea tuturor stărilor fizice frumoase.

5. MUZICA.

- a. Teoria.
- b. Sunet, note.
- c. Game și intervale.
- d. Ritmuri.
- e. Deosebirea dintre muzica gregoriană și cea modernă.
- f. Piano.
- g. Cântec cu intervale simple.
- h. Fragmente muzicale.
- j. Scrierea notelor.
- i. Acorduri.
- j. Coruri.
- m. Specializare la instrumente după aptitudini. (Rămâne să fie continuat de student după absolență).
- n. Frequentarea concertelor simfonice.
- o. „ operelor muzicale.
- p. „ concertelor bisericești.

6. ISTORIA ARTELOR ; ISTORIA COSTUMULUI ȘI ISTORIA TEATRULUI.

- a. Artele plastice ; sculptura ; pictura.
- b. Arhitectura.
- c. Etapele istoriei artelor după civilizații.
- d. Stilul ; stilurile.
- e. Costumul ; costumele în diferite epoci.
- f. Legătura dintre costum și spiritul epocii.
- g. Teatrul.
- h. Istoria teatrului.
- j. Teatrul primitiv și commedia dell'arte.
- i. Teatrul realist.
- k. Teatrul naturalist.
- l. Teatrul romantic.
- m. Teatrul antic.

7. ISTORIA LITERATURII DRAMATICE UNIVERSALE.

- a. India, China, Japonia.
- b. Egiptul.
- c. Homer, Eshil, Sofocle, Euripid, Aristofan.
- d. Drama medievală.
- e. Commedia dell'arte.
- f. Shakespeare ; Calderon.
- g. Corneille ; Racine, Molière.
- h. Schiller ; Goethe.
- j. Secolul XIX-lea.
- i. Secolul XX-lea.
- k. Cuvântul în drama literară.
- l. Dialogul dramatic.
- m. Schema dramatică.

8. ISTORIA LITERATURII DRAMATICE NAȚIONALE.

- a. Folklorul dramatic.
- b. Alecsandri, Costache Caragiale, Facca, etc.
- c. Comedii și tragedii traduse și jucate în secolul XIX.
- d. Hăjdeu, Depărățeanu, Macedonski.
- e. Ion Luca Caragiale.
- f. Davila, Delavrancea, etc.
- g. Literatura dramatică actuală.

9. POETICA.

- a. Elemente de Poetică.
- b. Versul (istoric, ritmic, spiritual).

- c. Istoria Poeticeii.
- d. Valoarea poetică în celelalte limbi.
- e. Valoarea poetică în limba românească.
- f. Poetica lui Neculce, Dosoftei, Miron Costin.
- g. Poetica lui Alecsandri.
- h. Poetica lui Eminescu.
- j. Poetica lui Alexandru Odobescu.
- i. Poetica scrisului românesc între 1890—1914.
- k. Poetica scrisului românesc între 1914—1940.
- l. Limba românească.

10. PSIHOLOGIA.

- a. Psihologie generală.
- b. Actul psihologic al actorului.
- c. Tipuri de psihologie actoricească.
- d. Psihologia personajului.
- e. Psihologia interpretului.
- f. Psihologia eroului ; psihologia sfântului.
- g. Îmbinarea psihologiei personajului cu a interpretului.
- h. Creația actorului din punct de vedere psihologic.
- j. Cunoașterea tuturor stărilor psihice.

11. GRIMĂ.

- a. Masea.
- b. Anatomia craniului.
- c. Mimica feții și grimă.
- d. Elemente complete de grimă.
- e. Valorile liniilor, petelor de culoare și volumelor în mască.
- f. Peruca.
- g. Aplicații.

12. MUNCA PRACTICĂ ÎN ANSAMBLU

- a. Tehnica lăuntrică (exerciții de precizare a expresiei artistice și de întărire spirituală).
- b. Textele pe care se va lucra vor fi numai din Eshil, Sofocle, Aristofan, Shakespeare, Calderon, Corneille, Racine, Molière, Schiller, Goethe.
- c. Se vor alcătui texte scheme pentru improvizații din Alecsandri, Caragiale, Davila, etc. și din romane românești.
- d. Un student este obligat să aibe 12 roluri complete în repertoriul său.
- e. Se vor încena câte șase piese anual utilizându-se studenți din anul II și III.
- f. Nouă din cele douăsprezece roluri ale studentului vor fi din repertoriul dramatic universal, trei din repertoriul românesc.
- g. Textele vor fi jucate fără sufleur.

Acest program de lucru este suficient pentru orientarea tânărului în cariera aleasă ; el este dator să revină zilnic în cursul carierii sale la studiul său, ca un virtuoz la exercițiul zilnic la pian sau vioară, pentru a păstra agilitățile în toată desfășurarea sa scenică.

Alcătuind această școală după modele de tradiție experimentate cu rezultate perfecte, ne-am propus să plămădim perspectiva unei vieți spirituale actorului român, viață care să impună scenelor românești idealul, care să îndrumeze societatea noastră spre o cât mai ridicată nivelare, scop pentru care arta dramatică este creată.

Poetul Ioan Văcărescu la deschiderea Teatrului în București la 1819 a scris un prolog în versuri intitulat *Saturn*⁴⁾. Reamintim din el următoarele :

V'am dat teatru, vi-l păstrați
Ca un lăcaș de muse,
Cu el curînd veți fi vestiți,
Prin vești departe duse !

În el năravuri îndreptați,
Dați ascuțiri la minte ;
Podoabe limbii voastre dați
Cu românești cuvinte !



4) Acest prim spectacol a avut loc cu *Hecuba* de Euripid în traducerea lui A. Nănescu. Rolul Hecubei era jucat de Ioan Heliade Rădulescu.

CĂRȚILE RÂNDUELII

Politică și economie

D. C. AMZĂR: Naționalismul Tineretului.

D. C. AMZĂR: Naționalismul Partidelor.

ERNEST BERNEA: Tineretul și politica.

ERNEST BERNEA: Gânduri pentru Țară nouă.

ERNEST BERNEA: Stil legionar.

VICTOR GÂRCINEANU: Din lumea legionară.

M. POLIHRONIADE: Tineretul și politica externă.

Literatură

ARON COTRUȘ: Țară (poem) (10 lei).

Oameni și locuri

*ERNEST BERNEA: Cartea Căpitanilor.
(30 lei).*

Vor apare:

NAE IONESCU: Iuda suferă...

NICOLAE TOTU: Note din Spania.

ERNEST BERNEA: Tradiție și Revoluție.

D. C. AMZĂR: Orizontul unei revoluții.

Numai abonându-vă faceți să apară revista

PREȚUL LEI 20.